

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI
Überprüfen Sie die Fenderleinen regelmäßig auf Abnutzung, Risse oder andere Anzeichen von Schwäche. Ersetzen Sie beschädigte Leinen sofort.	Check fender lines regularly for wear, tear, or other signs of weakness. Replace damaged lines immediately.	Vérifiez régulièrement les lignes des ailes pour déceler toute usure, déchirure ou autre signe de faiblesse. Remplacez immédiatement les conduites endommagées.	Controlla regolarmente le linee del parafango per usura, strappi o altri segni di debolezza. Sostituire immediatamente le linee danneggiate.	Controleer de spatbordlijnen regelmatig op slijtage, scheuren of andere tekenen van zwakte. Vervang beschadigde leidingen onmiddellijk.	Revise las líneas del guardabarros con regularidad para detectar desgaste, roturas u otros signos de debilidad. Reemplace las líneas dañadas inmediatamente.	Pravidelně kontrolujte linie blatníků, zda nejsou opotřebené, natřžené nebo jiné známky slabosti. Poškozené vedení ihned vyměňte.	Redovito provjeravajte vodove blatobrana na istrošenost, poderotine ili druge znakove slabosti. Odmah zamijenite oštećene vodove.	Redovito provjeravajte vodove blatobrana na istrošenost, poderotine ili druge znakove slabosti. Odmah zamijenite oštećene vodove.
Verwenden Sie die Fenderleinen nicht, um schwere Lasten zu tragen oder zu ziehen, die ihre Tragfähigkeit übersteigen könnten.	Do not use the fender lines to carry or pull heavy loads that may exceed their carrying capacity.	N'utilisez pas les lignes de garde-boue pour transporter ou remorquer des charges lourdes pouvant dépasser leur capacité de charge.	Non utilizzare le linee del parafango per trasportare o trainare carichi pesanti che potrebbero superare la loro capacità di carico.	Gebruik de spatbordlijnen niet om zware lasten te vervoeren of te slepen die hun draagvermogen te boven kunnen gaan.	No utilice las líneas de guardabarros para transportar o remolcar cargas pesadas que puedan exceder su capacidad de carga.	Nepoužívejte šňůry blatníků k přenášení nebo tažení těžkých nákladů, které mohou přesáhnout jejich nosnost.	Nemojte koristiti konopce blatobrana za nošenje ili vuču teških tereta koji mogu premašiti njihovu nosivost.	Nemojte koristiti konopce blatobrana za nošenje ili vuču teških tereta koji mogu premašiti njihovu nosivost.
Vermeiden Sie den Kontakt der Fenderleinen mit heißen Oberflächen oder offenen Flammen, da dies zu Schäden führen kann.	Avoid contact of the fender lines with hot surfaces or open flames as this may cause damage.	Évitez tout contact des lignes de garde-boue avec des surfaces chaudes ou des flammes nues car cela pourrait causer des dommages.	Evitare il contatto delle linee del parafango con superfici calde o fiamme libere poiché ciò potrebbe causare danni.	Vermijd contact van de spatbordlijnen met hete oppervlakken of open vuur, aangezien dit schade kan veroorzaken.	Evite el contacto de las líneas del guardabarros con superficies calientes o llamas abiertas, ya que esto puede causar daños.	Vyvarujte se kontaktu lemů blatníku s horkými povrchy nebo otevřeným ohněm, protože by mohlo dojít k poškození.	Izbjegavajte kontakt vodova branika s vrućim površinama ili otvorenim plamenom jer to može uzrokovati štetu.	Izbjegavajte kontakt vodova branika s vrućim površinama ili otvorenim plamenom jer to može uzrokovati štetu.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Teufelberger spol s.r.o.  
Prumyslová 841, 39181 Veselí nad Lužnicí  
veseli@teufelberger.com